


Awers

1. Imię, nazwisko, miejsce zamieszkania i adres albo nazwa, siedziba i adres eksportera	2. ŚWIADECTWO FITOSANITARNE W PRZYPADKU REEKSPORTU  Nr WE/PL/	
3. Imię, nazwisko, miejsce zamieszkania i adres albo nazwa, siedziba i adres odbiorcy	4. Organizacja Ochrony Roślin Rzeczypospolitej Polskiej  do Organizacji Ochrony Roślin	
6. Deklarowany środek transportu	 <p><b>RZECZPOSPOLITA POLSKA</b> PAŃSTWOWA INSPEKCJA OCHRONY ROŚLIN I NASIENICTWA</p> <p>POLAND, POLOGNE, POLEN, ПОЛЬША</p>	
7. Deklarowane miejsce wwozu		
8. Cechy towaru: liczba i rodzaj opakowań, nazwa produktu roślinnego lub przedmiotu, botaniczna nazwa rośliny	9. Deklarowana ilość	
<p>10. Zaświadcza się, że:</p> <ul style="list-style-type: none"> <li>- wyżej wymienione rośliny, produkty roślinne lub przedmioty, przywiezione na terytorium Rzeczypospolitej Polskiej z .....(państwo pochodzenia) były zaopatrzone w świadectwo fitosanitarne nr .....</li> <li><input type="checkbox"/> *oryginał <input type="checkbox"/> *kopia, która dołączona jest do tego świadectwa,</li> <li>- są <input type="checkbox"/> *załadowane <input type="checkbox"/> *przeładowane do <input type="checkbox"/> *oryginalnych <input type="checkbox"/> *nowych opakowań,</li> <li>- na podstawie oryginalnego świadectwa fitosanitarnego i <input type="checkbox"/> *dodatkowej kontroli uznano, że są zgodne z obowiązującymi przepisami fitosanitarnymi państwa, do którego są wyprowadzane,</li> <li>- podczas magazynowania na terytorium Rzeczypospolitej Polskiej przesyłka nie była narażona na niebezpieczeństwo porażenia lub infekcji.</li> </ul>		
11. Deklaracja dodatkowa		
<b>ZABIEG OCZYSZCZANIA LUB ODKAŻANIA</b>		
12. Metoda	Miejsce wystawienia  Data  Nazwisko i podpis osoby upoważnionej  <p style="text-align: center;">pieczęć urzędowa</p>	
13. Środek chemiczny (substancja aktywna)		14. Czas trwania i temperatura
15. Dawka		16. Data
17. Dodatkowe informacje		

\* Zaznaczyć właściwy kwadrat.

Objaśnienie: kolor tekstu i ramek – brązowy, zgodnie z wzornikiem Pantone nr 464 U.

## Rewers

### ENGLISH

1. Name and address of exporter
2. Phytosanitary certificate for re-export No
3. Declared name and address of consignee
4. Plant Protection Organization of Poland to Plant Protection Organization(s) of
5. Place of origin
6. Declared means of conveyance
7. Declared point of entry
8. Distinguishing marks; number and description of packages; name of produce; botanical name of plants
9. Quantity declared
10. This is to certify
  - that the plants or plant products described above were imported into \_\_\_\_ (country of re-export) from \_\_\_\_ (country of origin) covered by Phytosanitary Certificate No \_\_\_\_ δ original δ certified true copy of which is attached to this Certificate,
  - that they are δ packed δ repacked in δ original δ new containers,
  - that based on δ the original Phytosanitary Certificate δ and additional inspection, they are considered to conform with the current phytosanitary regulations of the importing country, and
  - that during storage in the \_\_\_\_ (country of re-export) the consignment has not been subjected to the risk of infestation or infection
11. Additional declaration
12. Disinfestation and/or disinfection treatment  
Treatment
13. Chemical (active ingredient)
14. Duration and temperature
15. Concentration
16. Date
17. Additional information  
Place of issue  
Date  
Name and signature of authorized officer  
Stamp of Organization

### FRANCAIS

1. Nom et adresse de l'expéditeur
2. Certificat phytosanitaire No
3. Nom et adresse déclarés du destinataire
4. Organisation de la Protection des Végétaux de Pologne à: Organisation(s) de la Protection des Végétaux de
5. Lieu d'origine
6. Moyen de transport
7. Point d'entrée déclaré
8. Marques des colis; nombre et nature des colis; nom du produit; nom botanique des plantes
9. Quantité déclarée
10. Il est certifié
  - que les végétaux ou produits végétaux décrits ci-dessus ont été importés en \_\_\_\_ (pays de réexportation) en provenance de \_\_\_\_ (pays d'origine) et ont fait l'objet du Certificat phytosanitaire no. \_\_\_\_ dont δ l'original δ la copie authentifiée est annexé(e) au présent certificat,
  - qu'ils sont δ emballés δ réemballés δ dans les emballages initiaux δ dans de nouveaux emballages,
  - que d'après δ le Certificat phytosanitaire original δ et une inspection supplémentaire, l'envoi est estimé conforme à la réglementation phytosanitaire en vigueur dans le pays importateur, et
  - qu'au cours de l'emmagasinage dans la \_\_\_\_ (pays de réexportation) il n'a pas été exposé au risque d'infestation ou d'infection
11. Déclaration supplémentaire
12. Traitement de désinfestation et/ou de désinfection  
Traitement
13. Produit chimique (matière active)
14. Durée et température
15. Concentration
16. Date
17. Renseignements complémentaires  
Lieu de délivrance  
Date  
Nom et signature du fonctionnaire autorisé  
Cachet de l'Organisation

### DEUTSCH

1. Name und Adresse des Absenders
2. Pflanzengesundheitszeugnis für die Wiederausfuhr Nr.
3. Name und Adresse des angegebenen Empfängers
4. Pflanzenschutzdienst von Polen an Pflanzenschutzdienst(e) von
5. Ursprungsort
6. Angegebener Transportmittel
7. Angegebener Grenzüberschrittort
8. Unterscheidungsmerkmale; Zahl und Art der Packstücke; Name des Erzeugnisses; botanischer Name der Pflanzen
9. Angegebene Menge
10. Hiermit wird bescheinigt, dass
  - die oben beschriebenen Pflanzen oder Pflanzenerzeugnisse aus \_\_\_\_ (Ursprungsland) nach \_\_\_\_ (Weiterversendeland) eingeführt worden sind und daß ihnen das Pflanzengesundheitszeugnis Nr. \_\_\_\_ beigefügt war, dessen δ Original oder δ beglaubigte Kopie in der Anlage vorliegt;
  - sie δ verpackt δ umgepackt worden sind δ in ihre ursprünglichen δ in neue Behältnisse;
  - auf Grund δ des ursprünglichen Pflanzengesundheitszeugnisses δ und einer zusätzlichen Untersuchung die obengenannten Pflanzen oder Pflanzenerzeugnisse als den geltenden Pflanzenschutzvorschriften des Bestimmungslandes entsprechend angesehen und
  - die Sendung während ihrer Einlagerung in der \_\_\_\_ (Weiterversendeland) keiner Gefahr eines Befalls oder einer Infizierung ausgesetzt war
11. Zusätzliche Erklärung
12. Entseuchung und/oder Desinfizierung  
Behandlung
13. Chemikalie (Wirkstoff)
14. Dauer und Temperatur
15. Konzentration
16. Datum
17. Sonstige Angaben  
Ort der Ausstellung  
Datum  
Name und Unterschrift des amtlichen Beauftragten  
Dienstsiegel

### РУССКИЙ

1. Экспортер и его адрес
2. Фитосанитарный сертификат
3. Получатель и его адрес
4. Организация Защиты Растений Польской Республики  
Организации по защите растений (страна)
5. Место происхождения
6. Транспортное средство
7. Пункт ввоза
8. Признаки груза; номер и род упаковки; наименование продукции; ботаническое название растений
9. Декларированное количество
10. Удостоверяется, что
  - вышеуказанные растения или растительные продукты были импортированы в Польшу из \_\_\_\_ (страна происхождения) с фитосанитарным сертификатом No \_\_\_\_ δ оригинал δ утвержденная копия, которую присоединяется к этому сертификату,
  - они δ погружены δ перегружены δ в оригинальные δ новые упаковки, опираясь на оригинальном фитосанитарном сертификате и добавочном контроле считается; что они согласны с соответствующими правилами страны импортера, и
  - во время хранения в Польше посылка не была подвергнута опасности поражения или инфекции
11. Дополнительная декларация
12. Очистка и/или обеззараживание  
Способ обработки
13. Химкат (акт. средство)
14. Экспозиция и температура
15. Концентрация
16. Дата
17. Дополнительная декларация  
Место выдачи  
Дата  
Фамилия и подпись государственного инспектора  
Печать